

**CÔNG TY CỔ PHẦN ĐỒ HỘP HẠ LONG**

**MST: 0200344752**

=====o0o=====

# **BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

## **HỢP NHẤT**

*QUÝ II- NĂM 2017*

**Đơn vị gửi:** Công ty Cổ phần Đồ Hộp Hạ Long

**Địa chỉ:** Số 71, Lê Lai – P.Máy Chai – Q. Ngô Quyền – TP. Hải Phòng

**Đơn vị nhận:**

**CÔNG TY CỔ PHẦN ĐỒ HỘP HẠ LONG**  
 Địa chỉ: Số 71 Lê Lai - Ngô Quyền - Hải Phòng  
 Tel: 0313 836839 Fax: 0313 836692

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH**  
 Quý 2 - Năm tài chính 2017

**KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH - HỢP NHẤT**

CHỈ TIÊU	Mã CT	Thuyết minh	Quý này năm nay	Quý này năm trước	Lũy kế từ đầu năm đến cuối quý này năm nay	Lũy kế từ đầu năm đến cuối quý này năm trước
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
<b>1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ</b>	<b>01</b>		<b>96.095.260.041</b>	<b>108.543.421.087</b>	<b>202.303.934.878</b>	<b>195.943.717.897</b>
2. Các khoản giảm trừ doanh thu	02		164.954.069	1.177.597.305	1.428.910.603	2.453.129.897
3. Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ (10=01-02)	10	V12	95.930.305.972	107.365.823.782	200.875.024.275	193.490.588.000
4. Giá vốn hàng bán	11	V13	75.486.946.148	83.703.640.010	159.976.002.628	149.843.452.361
<b>5. Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ (20 = 10 - 11)</b>	<b>20</b>		<b>20.443.359.824</b>	<b>23.662.183.772</b>	<b>40.899.021.647</b>	<b>43.647.135.639</b>
6. Doanh thu hoạt động tài chính	21	V14	408.440.645	183.139.119	992.282.611	327.270.798
7. Chi phí tài chính	22	V15	(1.785.039.989)	191.252.982	(1.454.323.870)	584.076.666
Trong đó: Chi phí lãi vay	23		162.943.021	183.417.415	427.288.953	317.386.465
8. Chi phí bán hàng	24	V16	12.905.258.132	15.365.533.476	25.481.081.860	27.236.285.289
9. Chi phí quản lý doanh nghiệp	25	V17	8.698.601.691	7.121.586.894	15.864.571.209	14.366.565.840
<b>10. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh (30=20+(21-22) - (24+25))</b>	<b>30</b>		<b>1.032.980.635</b>	<b>1.166.949.539</b>	<b>1.999.975.059</b>	<b>1.787.478.642</b>
11. Thu nhập khác	31		(307.822.776)	248.331.087	426.757.080	575.605.876
12. Chi phí khác	32		328.539.161	94.265.817	371.028.997	122.903.062
13. Lợi nhuận khác (40=31-32)	40		(636.361.937)	154.065.270	55.728.083	452.702.814
<b>14. Tổng lợi nhuận trước thuế (50=30+40+45)</b>	<b>50</b>		<b>396.618.698</b>	<b>1.321.014.809</b>	<b>2.055.703.142</b>	<b>2.240.181.456</b>
15. Chi phí thuế TNDN hiện hành	51		8.914.630	59.116.705	138.126.256	716.656.030
<b>17. Lợi nhuận sau thuế TNDN (60=50-51-52)</b>	<b>60</b>		<b>387.704.068</b>	<b>1.261.898.104</b>	<b>1.917.576.886</b>	<b>1.523.525.426</b>
18. Lãi cơ bản trên cổ phiếu	70		78	252	384	289

**KẾ TOÁN TRƯỞNG**

*Vũ Thị Thảo*  
 KẾ TOÁN TRƯỞNG

Hải Phòng, ngày 25 tháng 07 năm 2017

**TỔNG GIÁM ĐỐC**



*Oliveiro Michael Leonard*  
**TỔNG GIÁM ĐỐC**  
 Oliveiro Michael Leonard

**BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN - HỢP NHẤT**

Tại ngày 30/06/2017

(ĐVT: đồng)

<b>TÀI SẢN</b>	<b>Mã số</b>	<b>Thuyết minh</b>	<b>Số cuối kỳ VND</b>	<b>Số đầu năm VND</b>
<b>A- TÀI SẢN NGẮN HẠN</b>	100		<b>130.471.932.921</b>	<b>157.901.339.878</b>
<b>I - Tiền và các khoản tương đương tiền</b>	110	<b>V1</b>	<b>26.172.173.645</b>	<b>11.549.132.249</b>
1. Tiền	111		11.007.708.611	4.549.132.249
2. Các khoản tương đương tiền	112		15.164.465.034	7.000.000.000
<b>II- Đầu tư tài chính ngắn hạn</b>	120	<b>V2</b>	<b>4.874.602.300</b>	<b>2.361.799.800</b>
1. Chứng khoán kinh doanh	121		5.860.780.000	5.648.780.000
2. Dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh	122		(986.177.700)	(3.286.980.200)
<b>III- Các khoản phải thu ngắn hạn</b>	130	<b>V3</b>	<b>17.150.031.783</b>	<b>35.878.424.566</b>
1. Phải thu ngắn hạn của khách hàng	131		13.387.284.938	34.833.194.220
2. Trả trước cho người bán ngắn hạn	132		4.205.791.910	560.845.256
3. Phải thu nội bộ ngắn hạn	133		-	-
6. Phải thu ngắn hạn khác	136		7.058.837.289	7.986.267.444
7. Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi	137		(7.501.882.354)	(7.501.882.354)
8. Tài sản thiếu chờ xử lý	139		-	-
<b>IV- Hàng tồn kho</b>	140	<b>V4</b>	<b>79.155.488.782</b>	<b>105.547.354.476</b>
1. Hàng tồn kho	141		81.621.420.488	107.451.984.161
2. Dự phòng giảm giá hàng tồn kho	149		(2.465.931.706)	(1.904.629.685)
<b>V - Tài sản ngắn hạn khác</b>	150	<b>V5</b>	<b>3.119.636.411</b>	<b>2.564.628.787</b>
1. Chi phí trả trước ngắn hạn	151		442.386.670	96.998.155
2. Thuế GTGT được khấu trừ	152		2.222.984.246	2.467.630.632
3. Thuế và các khoản phải thu nhà nước	153		454.265.495	-
5. Tài sản ngắn hạn khác	155		-	-
<b>B - TÀI SẢN DÀI HẠN</b>	200		<b>61.133.248.057</b>	<b>65.184.766.432</b>
<b>I. Các khoản phải thu dài hạn</b>	210		<b>380.511.000</b>	<b>360.000.000</b>
1. Phải thu dài hạn của khách hàng	211		-	-
2. Trả trước cho người bán dài hạn	212		-	-
4. Phải thu dài hạn nội bộ	214		-	-
5. Phải thu về cho vay dài hạn	215		-	-
6. Phải thu dài hạn khác	216		380.511.000	360.000.000
<b>II- Tài sản cố định</b>	220		<b>58.945.693.649</b>	<b>62.326.109.722</b>
1. Tài sản cố định hữu hình	221	<b>V7</b>	46.413.521.447	49.793.937.520
- Nguyên giá	222		133.289.038.330	133.213.538.330
- Giá trị hao mòn lũy kế	223		(86.875.516.883)	(83.419.600.810)
2. Tài sản cố định vô hình	227		12.532.172.202	12.532.172.202
- Nguyên giá	228		12.532.172.202	12.532.172.202
- Giá trị hao mòn lũy kế	229		-	-
<b>IV - Tài sản dở dang dài hạn</b>	240		<b>483.272.590</b>	<b>483.272.590</b>
1. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang	242	<b>V6</b>	483.272.590	483.272.590
<b>V- Các khoản đầu tư tài chính dài hạn</b>	250		-	-
1. Đầu tư vào Công ty con	251		-	-
2. Đầu tư vào công ty liên kết, liên doanh	252		-	-
3. Đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	253		-	-
4. Dự phòng giảm giá đầu tư tài chính dài hạn	254		-	-
<b>VI- Tài sản dài hạn khác</b>	260	<b>V8</b>	<b>1.323.770.818</b>	<b>2.015.384.120</b>
1. Chi phí trả trước dài hạn	261		893.095.209	1.584.708.511
2. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại	262		430.675.609	430.675.609
4. Tài sản dài hạn khác	268		-	-
<b>TỔNG CỘNG TÀI SẢN</b>	270		<b>191.605.180.978</b>	<b>223.086.106.310</b>

<b>C- NỢ PHẢI TRẢ</b>	300		<b>78.814.067.026</b>	<b>109.712.569.244</b>
<b>I- Nợ ngắn hạn</b>	310		<b>78.531.566.863</b>	<b>109.430.069.081</b>
1. Phải trả cho người bán ngắn hạn	311		35.209.182.060	42.808.021.982
2. Người mua trả tiền trước ngắn hạn	312		2.952.389.771	1.309.446.171
3. Thuế và các khoản nộp nhà nước	313	V9	3.687.193.869	6.864.723.197
4. Phải trả người lao động	314		4.866.713.467	5.544.076.886
5. Chi phí phải trả ngắn hạn	315		2.112.416.267	2.137.772.954
6. Phải trả nội bộ ngắn hạn	316		-	-
7. Doanh thu chưa thực hiện ngắn hạn	318		-	-
8. Các khoản phải trả, phải nộp ngắn hạn khác	319		1.808.955.051	978.439.276
9. Vay và nợ thuê tài chính ngắn hạn	320	V10	19.672.199.763	40.830.720.000
10. Dự phòng phải trả ngắn hạn	321		5.225.554.250	5.458.254.250
11. Quỹ khen thưởng, phúc lợi	322		2.996.962.365	3.498.614.365
<b>II- Nợ dài hạn</b>	330		<b>282.500.163</b>	<b>282.500.163</b>
1. Phải trả dài hạn người bán	331			
2. Phải trả dài hạn nội bộ	332			
7. Phải trả dài hạn khác	337		282.500.163	282.500.163
2. Vay và nợ dài hạn	334		-	
5. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả	335		-	
6. Dự phòng trợ cấp mất việc làm	336			
7. Dự phòng phải trả dài hạn	337			
8. Doanh thu chưa thực hiện	338			
<b>B- NGUỒN VỐN CHỦ SỞ HỮU</b>	400	V11	<b>112.791.113.952</b>	<b>113.373.537.066</b>
<b>I- Vốn chủ sở hữu</b>	410		<b>112.791.113.952</b>	<b>113.373.537.066</b>
1. Vốn đầu tư của chủ sở hữu	411		50.000.000.000	50.000.000.000
- Cổ phiếu phổ thông có quyền biểu quyết	411a		50.000.000.000	50.000.000.000
- Cổ phiếu ưu đãi	411b			
2. Thặng dư vốn cổ phần	412		15.753.387.350	15.753.387.350
4. Vốn khác của chủ sở hữu	413			
5. Cổ phiếu quỹ	414			
5. Chênh lệch đánh giá lại tài sản	415			
6. Chênh lệch tỷ giá hối đoái	416			
8. Quỹ đầu tư phát triển	418		29.020.260.148	29.020.260.148
5. Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu	419			
11. Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối	421		18.017.466.454	18.599.889.568
- LNST chưa phân phối lũy kế đến cuối kỳ trước	421a		17.113.095.622	17.912.458.050
- LNST chưa phân phối kỳ này	421b		904.370.832	687.431.518
<b>TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN</b>	440		<b>191.605.180.978</b>	<b>223.086.106.310</b>

KẾ TOÁN TRƯỞNG

  
KẾ TOÁN TRƯỞNG  
Vũ Thị Thảo

Hải Phòng, ngày 25 tháng 07 năm 2017

TỔNG GIÁM ĐỐC



  
TỔNG GIÁM ĐỐC  
Oliveiro Michael Leonard

**DN - BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ CÔNG TY (HỢP NHẤT)- PPGT**

CHỈ TIÊU	MÃ SỐ	Lũy kế từ đầu năm đến cuối quý này năm nay VNĐ	Lũy kế từ đầu năm đến cuối quý này năm trước VNĐ
<b>I. LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH</b>			
1.Lợi nhuận trước thuế	01	2.055.703.142	1.387.270.762
2.Điều chỉnh các khoản	02	(26.995.255)	10.813.909.827
- Khấu hao TSCĐ		1.958.002.848	7.509.643.610
- Các khoản dự phòng		(1.739.500.479)	1.100.151.028
"-Lỗi chênh lệch tỷ giá do đánh giá lại các khoản mục tiền có gốc ngoại tệ			595.762.873
- Lãi từ hoạt động đầu tư		(408.440.645)	647.151.332
-Chi phí trả lãi tiền vay		162.943.021	961.200.984
3.Lợi nhuận kinh doanh trước những thay đổi VLD	03	2.028.707.887	12.201.180.589
- Tăng giảm các khoản phải thu		18.498.262.674	(10.001.074.629)
- Tăng giảm hàng tồn kho		25.830.563.673	15.548.529.885
- Tăng giảm các khoản phải trả		(7.197.131.762)	(22.192.481.862)
- Tăng giảm chi phí trả trước		346.224.787	342.492.767
- Tiền lãi vay đã trả		(162.943.021)	(961.200.984)
- Thuế thu nhập doanh nghiệp đã nộp		(150.000.000)	(1.826.499.583)
- Tiền thu khác từ hoạt động SX- KD			
- Tiền chi khác từ hoạt động SX- KD		(734.352.000)	(448.867.240)
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động SX-KD		<b>38.459.332.238</b>	<b>(7.337.921.057)</b>
<b>II. LƯU CHUYỂN TỪ HOẠT ĐỘNG ĐẦU TƯ</b>			
- Tiền chi để mua sắm, xây dựng TSCĐ và các TS dài hạn khác		(530.000.000)	(8.888.325.035)
- Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ và các TS dài hạn khác			
- Tiền chi góp vốn đầu tư vào đơn vị khác			
- Tiền thu góp vốn đầu tư vào đơn vị khác			
- Tiền thu lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia		408.440.645	27.943.168
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư	04	<b>(121.559.355)</b>	<b>(8.860.381.867)</b>
<b>III. LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG TÀI CHÍNH</b>			
- Tiền thu từ phát hành cổ phiếu ,nhận vốn góp của chủ sở hữu			
- Tiền chi trả vốn góp cho các chủ sở hữu, mua lại cổ phiếu của doanh nghiệp đã phát hành			
- Tiền vay ngắn hạn, dài hạn đã nhận được		49.011.969.000	131.897.796.792
- Tiền đã trả nợ vay		(70.239.749.237)	(113.533.752.080)
- Tiền chi trả nợ thuê tài chính			
- Cổ tức lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu		(2.486.951.250)	(7.505.399.250)
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính	05	(23.714.731.487)	10.858.645.462
Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ	06	14.623.041.396	(5.339.657.462)
Tiền và tương đương tiền đầu kỳ	07	11.549.132.249	16.887.751.473
Ảnh hưởng của tỉ giá hối đoái	08		1.038.238
Tiền tồn cuối kỳ		26.172.173.645	11.549.132.249

KẾ TOÁN TRƯỞNG

*Flaw*  
 KẾ TOÁN TRƯỞNG  
 Vũ Thị Thảo



Hải phòng, Ngày 25 tháng 07 năm 2017  
 TỔNG GIÁM ĐỐC

*Oliveiro Michael Leonard*  
 TỔNG GIÁM ĐỐC  
 Oliveiro Michael Leonard

THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT  
QUÝ 2 NĂM 2017

**I- ĐẶC ĐIỂM HOẠT ĐỘNG CỦA DOANH NGHIỆP**

**1. Hình thức sở hữu vốn:** Công ty cổ phần

**2. Hình thức hoạt động:** Sản xuất - Kinh doanh tổng hợp

Công ty cổ phần đồ hộp Hạ long có trụ sở chính tại: 71 -Lê Lai - Ngô Quyền -HP

Công ty có 03 chi nhánh phụ thuộc và 01 Công ty con trực thuộc, bao gồm:

- Chi nhánh Công ty CP Đồ hộp Hạ long tại Hà nội
- Chi nhánh Công ty CP Đồ hộp Hạ long tại Đà Nẵng
- Chi nhánh Công ty CP Đồ hộp Hạ long tại thành phố Hồ Chí Minh
- Công ty TNHH 1 thành viên đồ hộp Đà Nẵng

**3. Ngành nghề kinh doanh:**

- Sản xuất các sản phẩm thực phẩm đóng hộp
- Sản xuất, chế biến các mặt hàng thủy sản, nông sản, thực phẩm.
- Sản xuất các chế phẩm từ rong biển
- Sản xuất các chế phẩm có nguồn gốc tự nhiên như dầu gan cá
- Sản xuất và kinh doanh các sản phẩm thực phẩm chế biến và thực phẩm tươi sống.
- Sản xuất và kinh doanh các sản phẩm đặc sản và thức ăn nhanh
- Sản xuất và kinh doanh các sản phẩm thức ăn chăn nuôi
- Liên doanh cho thuê mặt bằng, kinh doanh dịch vụ tổng hợp khác
- Kinh doanh xuất, nhập khẩu trực tiếp
  - + Xuất khẩu: Các mặt hàng thực phẩm đóng hộp, các loại thủy sản, hải sản, súc sản đông lạnh.
  - + Nhập khẩu: Các thiết bị, vật tư, nguyên liệu, hóa chất phục vụ sản xuất

**II- NIÊN ĐỘ KẾ TOÁN, ĐƠN VỊ TIỀN TỆ SỬ DỤNG**

**1. Niên độ kế toán:** Bắt đầu từ ngày 01/01 đến 31/12

**2. Đơn vị tiền tệ:**

Đồng Việt nam được sử dụng làm đơn vị tiền tệ để ghi sổ kế toán và lập báo cáo tài chính. Các nghiệp vụ phát sinh không phải bằng Đồng Việt Nam được qui đổi ra Đồng Việt nam theo nguyên tắc:

- + Theo tỉ giá ngân hàng ngoại thương tại thời điểm phát sinh nghiệp vụ
- + Chênh lệch khi chuyển đổi (Thanh toán thực tế với giá đã hạch toán) được hạch toán vào doanh thu hoạt động tài chính hoặc chi phí hoạt động tài chính.

**III- CHẾ ĐỘ KẾ TOÁN ÁP DỤNG**

**1. Nguyên tắc và chuẩn mực kế toán**

Báo cáo tài chính của Công ty cổ phần đồ hộp Hạ long (Công ty mẹ) được hợp nhất từ báo cáo tài chính của văn phòng Công ty và báo cáo tài chính của các Chi nhánh theo chuẩn mực kế toán Việt nam chuẩn mực số 25 và thông tư số 23/2005/TT-BTC

Báo cáo tài chính được lập theo nguyên tắc giá gốc và phù hợp với Chuẩn mực kế toán Việt Nam . Báo cáo tài chính được lập phù hợp với chế độ Báo cáo tài chính doanh nghiệp ban hành theo Thông tư số 200/2014/TT-BTC ngày 22 tháng 12 năm 2014 của Bộ Tài chính và các thông tư hướng dẫn thực hiện chuẩn mực và chế độ kế toán doanh nghiệp của Bộ Tài chính.

## 2. Hình thức sổ kế toán

Công ty áp dụng hình thức kế toán nhật ký chứng từ để ghi sổ kế toán.

## IV- CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN ÁP DỤNG

### 1. Nguyên tắc xác định các khoản tiền:

- Các khoản tiền bao gồm: Tiền mặt, tiền gửi ngân hàng, tiền đang chuyển
- Các khoản tương đương tiền: Không có
- Nguyên tắc và phương pháp chuyển đổi các đồng tiền khác ra VNĐ: Các nghiệp vụ phát sinh không phải bằng Đồng Việt nam được quy đổi ra ĐVN theo tỉ giá Ngân hàng ngoại thương tại thời điểm phát sinh nghiệp vụ. Những tài sản bằng tiền không phải bằng Đồng Việt Nam vào ngày lập bảng cân đối được chuyển đổi thành Đồng Việt Nam theo tỉ của Ngân hàng mà Công ty có tài khoản giá dịch vào ngày lập Bảng cân đối kế toán.

### 2. Hàng tồn kho

- Hàng tồn kho được trình bày theo giá gốc. Nguyên vật liệu, công cụ dụng cụ được hạch toán theo phương pháp kê khai thường xuyên
- Nguyên tắc đánh giá hàng tồn kho: Giá thực tế đích danh theo từng lô hàng.
- Phương pháp xác định giá trị hàng tồn kho cuối kỳ: Theo phương pháp hệ số giá.
- Chi phí sản xuất kinh doanh dở dang được xác định trên cơ sở Báo cáo nguyên vật liệu tồn kho ở mỗi phân xưởng tại thời điểm cuối kỳ.

### 3. Tài sản cố định

Tài sản cố định được phản ánh theo nguyên giá và hao mòn lũy kế. Khấu hao tài sản cố định được tính theo phương pháp đường thẳng. Khấu hao tài sản cố định được trích trong năm phù hợp với thông tư 45/2013/TT-BTC của Bộ Tài chính.

### 4. Doanh thu

Doanh thu từ việc bán hàng hóa, thành phẩm của Công ty được hạch toán theo đúng qui định. Doanh thu của Công ty đã bao gồm doanh thu của các chi nhánh và đã được loại trừ doanh thu nội bộ theo đúng nguyên tắc tổng hợp báo cáo.

### 5. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang

Chi phí xây dựng cơ bản dở dang bao gồm chi phí của các công trình đầu tư xây dựng cơ bản, chi phí sửa chữa lớn TSCĐ chưa hoàn thành và các tài sản đầu tư mua mới nhưng chưa được quyết toán. Các khoản chi phí này sẽ được kết chuyển vào giá trị TSCĐ tương ứng khi công trình xây dựng cơ bản hoàn thành hoặc các tài sản mua sắm mới được bàn giao đưa vào sử dụng, phân bổ chi phí sửa chữa lớn khi công trình sửa chữa lớn tài sản hoàn thành.

## V. THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BẢNG CÂN ĐỐI VÀ BÁO CÁO KẾT QUẢ KINH DOANH

1. Tiền	30/06/2017 VND	31/12/2016 VND
Tiền mặt	9 428 120 045	296 686 063
Tiền gửi ngân hàng	16 744 053 600	11 252 446 186
	<b>26 172 173 645</b>	<b>11 549 132 249</b>

<b>2. Đầu tư tài chính ngắn hạn</b>	<b>30/06/2017</b>	<b>31/12/2016</b>
	VND	VND
Chứng khoán kinh doanh	5 860 780 000	5 648 780 000
Dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh	- 986 177 700	-3 286 980 200
	<b>4 874 602 300</b>	<b>2 361 799 800</b>
<b>3. Các khoản phải thu ngắn hạn</b>	<b>30/06/2017</b>	<b>31/12/2016</b>
	VND	VND
<b>3.1 Phải thu của khách hàng</b>	<b>13 387 284 938</b>	<b>34 833 194 220</b>
- Công ty mẹ	6 187 727 218	12 176 328 328
- Công ty con	12 290 957 148	22 656 865 892
<b>3.2 Trả trước người bán</b>	<b>4 205 791 910</b>	<b>560 845 256</b>
<b>3.3 Các khoản phải thu khác</b>	<b>7 058 837 289</b>	<b>7 986 267 444</b>
<b>3.4 Dự phòng phải thu khó đòi</b>	<b>-7 501 882 354</b>	<b>-7 501 882 354</b>
<b>3.5 Tài sản thiếu chờ xử lý</b>		
<b>4. Hàng tồn kho</b>	<b>30/06/2017</b>	<b>31/12/2016</b>
	VND	VND
<b>Hàng tồn kho</b>		
Hàng mua đang đi đường	416 743 230	3 343 273 344
Nguyên vật liệu tồn kho	37 469 169 721	54 223 670 277
Công cụ dụng cụ trong kho	189 692 312	142 635 140
Chi phí SXKD dở dang	6 910 747 858	9 572 169 146
Thành phẩm, tồn kho	39 234 103 593	40 170 236 254
	<b>81 621 420 488</b>	<b>107 451 984 161</b>
<b>Dự phòng giảm giá hàng tồn kho</b>	<b>30/06/2017</b>	<b>31/12/2016</b>
	VND	VND
Dự phòng giảm giá hàng tồn kho	-2 465 931 706	-1 904 629 685
	<b>-2 465 931 706</b>	<b>-1 904 629 685</b>
<b>5. Tài sản dài hạn khác</b>	<b>30/06/2017</b>	<b>31/12/2016</b>
	VND	VND
Chi phí trả trước dài hạn	893 095 209	1 584 708 511
	<b>893 095 209</b>	<b>1 584 708 511</b>
<b>6. Tài sản cố định (Như thuyết minh trang bên)</b>		



<b>7. Thuế và các khoản nộp nhà nước</b>	<b>30/06/2017</b>	<b>31/12/2016</b>
	VND	VND
Thuế giá trị gia tăng	950 842 010	981 539 643
Thuế thu nhập doanh nghiệp		338 822 043
Thuế thu nhập cá nhân	652 078 216	604 518 945
Thuế đất	2 084 273 643	4 939 842 566
	<b>3 687 193 869</b>	<b>6 864 723 197</b>
<b>8. Vay và nợ thuê tài chính ngắn hạn</b>	<b>30/06/2017</b>	<b>31/12/2016</b>
	VND	VND
- Công ty mẹ		
- Công ty con	19 672 199 763	40 830 720 000
	<b>19 672 199 763</b>	<b>40 830 720 000</b>
<b>9. Vốn chủ sở hữu (Xem trang bên)</b>		
<b>10. Doanh thu</b>	<b>Quý 2/2017</b>	<b>Quý 1/2016</b>
	VND	VND
Doanh thu bán hàng	96 095 260 041	108 543 421 087
	<b>96 095 260 041</b>	<b>108 543 421 087</b>
<b>11. Giá vốn hàng bán</b>	<b>Quý 2/2017</b>	<b>Quý 1/2016</b>
	VND	VND
Giá vốn hàng bán	75 486 946 148	83 703 640 010
	<b>75 486 946 148</b>	<b>83 703 640 010</b>
<b>12 Doanh thu hoạt động tài chính</b>	<b>Quý 2/2017</b>	<b>Quý 1/2016</b>
	VND	VND
Doanh thu hoạt động tài chính	408 440 645	183 139 119
	<b>408 440 645</b>	<b>183 139 119</b>
<b>13. Chi phí hoạt động tài chính</b>	<b>Quý 2/2017</b>	<b>Quý 1/2016</b>
	VND	VND
Lãi vay ngân hàng	162 943 021	183 417 415
Chi phí tài chính khác	-1 947 983 010	7 835 567
	<b>-1 785 039 989</b>	<b>191 252 982</b>

**6. Tài sản cố định hữu hình**

<b>NGUYÊN GIÁ</b>	<b>Nhà cửa, vật kiến trúc VND</b>	<b>Máy móc, thiết bị VND</b>	<b>Phương tiện vận tải VND</b>	<b>Thiết bị văn phòng VND</b>	<b>Cộng VND</b>
Tại ngày 31/03/2016	51 377 652 869	72 923 548 045	6 120 986 396	2 336 851 020	133 213 538 330
Tăng trong kỳ		530 000 000			530 000 000
Giảm trong kỳ					
<b>Tại ngày 30/06/2017</b>	<b>51 377 652 869</b>	<b>73 453 548 045</b>	<b>6 120 986 396</b>	<b>2 336 851 020</b>	<b>133 289 038 330</b>
<b>KHẤU HAO LŨY KẾ</b>					
Tại ngày 31/03/2016	33 954 612 258	43 786 203 058	4 874 716 866	2 301 981 853	83 419 600 810
Tăng trong kỳ	535 843 330	1 370 445 698	48 494 820	3 219 000	1 958 002 848
Giảm trong kỳ					
<b>Tại ngày 30/06/2017</b>	<b>34 490 455 588</b>	<b>45 156 648 756</b>	<b>4 923 211 686</b>	<b>2 305 200 853</b>	<b>86 875 516 883</b>
<b>GIÁ TRỊ CÒN LẠI</b>					
Tại ngày 31/03/2016	17 423 040 611	29 137 344 987	1 246 269 530	34 869 167	49 793 937 520
Tại ngày 30/06/2017	16 887 197 281	28 296 899 289	1 197 774 710	31 650 167	<u>46 413 521 447</u>

**14. Chi phí bán hàng**

Chi phí bán hàng

Quý 2/2017 VND	Quý 1/2016 VND
12 905 258 132	15 365 533 476
<b>12 905 258 132</b>	<b>15 365 533 476</b>

**15. Chi phí quản lý doanh nghiệp**

Chi phí quản lý doanh nghiệp

Quý 2/2017 VND	Quý 1/2016 VND
8 698 601 691	7 121 586 894
<b>8 698 601 691</b>	<b>7 121 586 894</b>

Hải Phòng, ngày 25 tháng 07 năm 2017

**KẾ TOÁN TRƯỞNG**



**VŨ THỊ THẢO**

**TỔNG GIÁM ĐỐC**



**TỔNG GIÁM ĐỐC**

**Oliveiro Michael Leonard**

<b>9. Vốn chủ sở hữu</b>	<b>Vốn đầu tư của chủ sở hữu VND</b>	<b>Thặng dư vốn cổ phần VND</b>	<b>Quỹ đầu tư và phát triển VND</b>	<b>Lợi nhuận chưa phân phối VND</b>	<b>Tổng cộng VND</b>
<b>Số dư tại ngày 01/01/2017</b>	<b>50 000 000 000</b>	<b>15 753 387 350</b>	<b>29 020 260 148</b>	<b>18 599 889 568</b>	<b>113 373 537 066</b>
Lợi nhuận trong kỳ	-	-	-	<b>1 917 576 886</b>	<b>1 917 576 886</b>
Trích lập các quỹ	-	-	-		
Trích lập quỹ khen thưởng, phúc lợi	-	-	-		
Cổ tức	-	-	-	<b>-2 500 000 000</b>	<b>-2 500 000 000</b>
Thưởng ban điều hành	-	-	-		
<b>Số dư tại ngày 31/12/2017</b>	<b>50 000 000 000</b>	<b>15 753 387 350</b>	<b>29 020 260 148</b>	<b>18 017 466 454</b>	<b>112 791 113 952</b>

